

**Wiktor Zin
-10. rocznica
śmierci**

STRONA **8**



**Wakacyjne
atrakcje**

STRONA **10**

Ta inwestycja ucieszy wszystkich

To będzie jedna z największych atrakcji naszego miasta: kryty basen, zadaszone korty tenisowe i plaża powstaną na terenie HOSiR-u. Do tego również centrum aktywnego nauczania i promocji przyrody. Część z tych planów zawarta jest w projekcie „Szlakiem przyrody Hrubieszowa i Sokala - bioróżnorodność Wyzyny Zachodniowołyńskiej naszym skarbem dziedzictwa naturalnego”.

Wszystkich mieszkańców najbardziej ucieszy z pewnością kryty basen, o którym mówią już od kilku lat.

- Kryta pływalnia znajdzie się między halą sportową i planowanym hotelem - mówi Tomasz Zając, burmistrz Hrubieszowa. - Będzie się na niej znajdować m.in. 25-metrowy basen sportowy, basen rekreacyjno-rehabilitacyjny do prowadzenia nauki pływania dla dzieci oraz sauna. Nie zabraknie zjeżdżalni. Obiekt będzie oczywiście przystosowany dla osób niepełnosprawnych.

Po kąpielni będziemy mogli - i to przez cały rok - korzystać z zadaszonego kortu tenisowego. Przewiduje się, że będzie miał nawierzchnię akrylową.

Obok basenu powstanie także hotel przeznaczony głównie dla sportowców. W budynku znajdzie się także miejsce dla dwóch sal konferencyjnych oraz restauracji z ogródkiem.

Na terenie HOSiR-u będzie można także przenotować w namiocie. Możliwe to będzie dzięki temu, że powstanie ogrodzone pole namiotowe dla 30 osób z nowoczesną infrastrukturą: toaletami, prysznicami, miejscem na ognisko, ławkami i zadaszoną wiatą.

Dzieci z całą pewnością ucieszą się z pumptracku - specjalnego toru, na którym można jeździć na rowerze; na rolkach, deskorolkach i hulajnogach - pojeżdżą w skateparku.

To nie wszystko. Miasto planuje także wykonanie całorocznego, zadaszonego boiska przeznaczanego głównie do gry w piłkę nożną. Będzie mieć wy-

miary 32 na 71 metrów o sztucznej nawierzchni.

- Powiększy się także istniejący park linowy - dodaje burmistrz. - Starsze dzieci będą mogły korzystać m.in. z 7-metrowej ściany wspinaczkowej.

Na dotychczasowych zasadach będzie funkcjonować sztuczne lodowisko na terenie HOSiR-u, wokół którego powstaną oświetlone nocą ścieżki do biegania i jazdy na rolkach.

- Na terenie parku oraz tzw. „Małpiego Gaju” powstanie zbiornik wodny w formie „oczka wodnego”, który łącznie z „potokiem”, ścieżkami edukacyjnymi rozmieszczonymi na tym obszarze oraz z centrum aktywnego nauczania i promocji przyrody regionu, będą tworzyć spójny, ukierunkowany na ochronę bioróżnorodności i promocję dziedzictwa naturalnego system infrastruktury edukacyjnej - wyjaśnia Tomasz Zając.

Zaplanowano również w tym miejscu tablice edukacyjne z elementami gry multimedialnej poświęcone rodzimym gatunkom flory i fauny. Posadzone będą nowe drzewa i krzewy.

Ścieżki edukacyjne dla pieszych oraz planowane punkty widokowe będą odpowiednio podświetlone. Dla rowerzystów oraz biegaczy przewidziano odrębną ścieżkę rowerową, która będzie także oświetlona i powiązana z istniejącą infrastrukturą. Dodatkowo ścieżka ta będzie początkiem ścieżki rowerowej Hrubieszów - Dołhobyczów-Sokół.

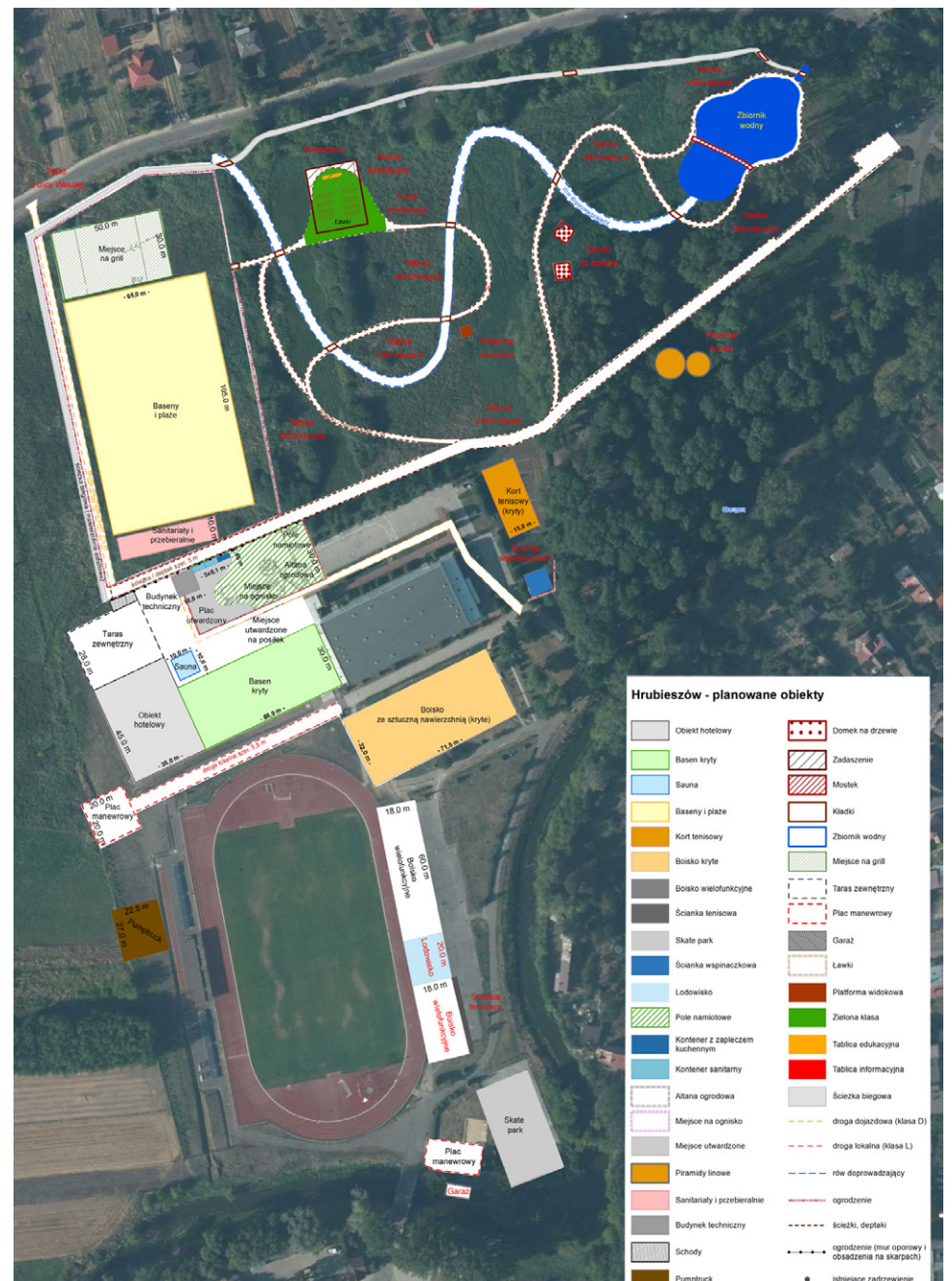
Na trasie ścieżek edukacyjnych powstaną m.in. dwa domki na drzewach, które będą szlakiem wzdłuż koron drzew oraz platforma widokowa.

W lecie z kolei wszyscy mieszkańcy oraz turyści będą mogli skorzystać z planowanych pływalni odkrytych. Zaplanowano możliwość podgrzewania wody z wykorzystaniem m.in. solarów i pomp ciepła. Obiekt będzie posiadał część rekreacyjną dla małych dzieci z atrakcjami wodnymi (np. typu grzybek) oraz drugą część dla dorosłych. W części rekreacyjnej planuje się wykonanie tzw. łóżek z masażem wodno-powietrznym oraz strumieniowy masaż karku. Wokół kąpieliska zaplanowano plażę z możliwością rozstawienia leżaków i parasoli. W pobliżu kąpieliska będzie zlokalizowany budynek z toaletami i przebieralniami.

Przewiduje się, że z pływalni będzie mogło korzystać jednocześnie 300 osób. Ponadto wzdłuż pływalni powstanie droga dojazdowa od ul. Wesołej.

Cały teren HOSiR-u będzie monitorowany.

Wzdłuż ścieżek edukacyjnych i ścieżki rowerowej staną punkty do pobrania edukacyjnej gry multimedialnej. Aplikacja umożliwi przeczytanie informacji o otaczającej przyrodzie, obiektach dziedzictwa naturalnego i kulturalnego. Ponadto w ramach gry edukacyjnej będzie możliwe zbieranie punktów na wybranych elementach do wymiany na nagrody w formie gadżetów związanych z dziedzictwem naturalnym Hrubieszowa i Sokala.





Nowe inwestycje

Rewitalizacja po zmianach trwa

Budynek dawnego Syndykatu Rolniczego przy ul. 3 Maja 10, będący siedzibą Fundacji Kultury i Przyjaźni Polsko-Francuskiej im. Krystyny i Stefana Du Chateau będzie własnością gminy. Obiekt ten będzie pełnił rolę Hrubieszowskiego Centrum Dziedzic-

stwa, w którym mieścić się będzie Miejska Biblioteka Publiczna.

- Hrubieszowskie Centrum Dziedzictwa będzie integrować lokalną społeczność, przyczyniać się do kształtowania postaw obywatelskich wynikających z bogatego dziedzictwa kulturowego miasta, co będzie miało istotny

wpływ na ukazanie pozytywnych aspektów rewitalizacji śródmieścia – podkreśla Tomasz Zajac, burmistrz Hrubieszowa – przygotowujemy już wniosek oraz dokumentację techniczną tego budynku wymaganą w staraniach o dofinansowanie inwestycji.

Zmiany będą również w budynku przy ul. 3 Maja 15A. Tu powstanie Centrum Aktywności Lokalnej, w którym będzie się mieścić m.in. filia Centrum Integracji Społecznej, Klub Integracji Społecznej, biuro porad obywatelskich, świetlica socjoterapeutyczna, kluby: młodzie-

żowy i seniora. Budynek będący własnością Gminy Miejskiej Hrubieszów, znajduje się na obszarze zdegradowanym i wymaga gruntownego remontu.

Obydwa budynki zostały zamienne wskazane w marcu przez mieszkańców podczas konsultacji społecznych jako obiekty publicz-

ne, które powinny być poddane rewitalizacji. Zgodą na zamianę wydało Ministerstwo Rozwoju.

- Będziemy się jednak starać, żeby w przyszłości również te budynki – przy ul. Targowej i na Placu Wolności - zmieniły swój wizerunek i przeznaczenie – podkreśla burmistrz.

Szanowni Czytelnicy, mieszkańcy miasta Hrubieszowa



Gazeta Hrubieszowska zdobywa coraz więcej Czytelników zarówno wśród mieszkańców, jak i osób spoza miasta, którzy z zainteresowaniem śledzą życie Hrubieszowa. Wydarzenia, inicjatywy, społeczna aktywność instytucji, organizacji i samych mieszkańców napawa optymizmem na przyszłość i przekonuje, że tworzymy prawdziwy wizerunek Miasta z klimatem. Potwierdza to wizyta i obecność naszego nowego mieszkańca - Janara Kokka, który nie spodziewał się, że przebywając tutaj na swoim miesięcznym „urlopie” spotka tak wielu serdecznych i ciepłych ludzi i tak aktywnie spędzi czas. Dziękuję Wam, mieszkańcom miasta Hrubieszowa za taką postawę i wielu naszym rodakom, którzy nas wspierają w budowaniu takiego wizerunku.

W tym kierunku, zapewnienia aktywnego i atrakcyjnego spędzenia czasu w naszym mieście planujemy m.in. kompleksowe zagospodarowanie Hrubieszowskiego Ośrodka Sportu i Rekre-

acji, budowę nowej przestrzeni na Pl. Staszica, ławeczkę na deptaku miejskim z osobą prof. Wiktora Zina (o czym piszemy w tym wydaniu gazety), jak i o samej osobie profesora, której pamięci chcemy w najbliższym czasie poświęcić szereg działań. W sensie dosłownym walczymy o projekt „Modelowej Rewitalizacji”, gdzie zabiegamy aby kolejna architektoniczna perełka naszego miasta - budynek dawnego Syndykatu Rolniczego, będący obecnie siedzibą Fundacji Kultury i Przyjaźni Polsko-Francuskiej im. Krystyny i Stefana Du Chateau nie uległ bezpowrotnej degradacji, podobnie jak inne obiekty zabytkowe w naszym mieście, o czym piszemy w artykule „Rewitalizacja po zmianach trwa”.

Serdecznie zapraszam do lektury, a naszej hrubieszowskiej młodzieży i wszystkim Państwu życzyć udanego wakacyjnego wypoczynku w Hrubieszowie jak i poza nim.

Pozdrawiam
Tomasz Zajac
Burmistrz Miasta
Hrubieszowa



Wreszcie wolne!

Kuba, Natalia i Emilian z Zespołu Szkół Miejskich nr 3 w Hrubieszowie – podobnie jak tysiące innych uczniów z Hrubieszowa – rozpoczęli już wakacje. Gazeta Hrubieszowska życzy wszystkim wiele atrakcji podczas letniego wypoczynku, opalenizny i do zobaczenia we wrześniu!

Tłumy na hrubieszowskim festynie

Witajcie wakacje!

25 czerwca na terenie Hrubieszowskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji odbył się festyn miejski „Powitanie Wakacji”. Gwiazdą wieczoru był zespół Ich Troje.

Impreza, która przyciągnęła tłumy mieszkańców rozpoczęła się dosyć nietypowo: od bitwy na balony z wodą w której wziął udział burmistrz Hrubieszowa. O 15.30 rozpoczęły się warsztaty graffiti prowadzone przez grupę „Stfor-ky” z Zamościa. Nie było to jedyne niespodzianki, jakie na początek wakacji przygotowali organizatorzy festynu. Dużym powodzeniem cieszyła się ścianka wspinaczkowa, oblegany był park zabaw dla dzieci, które równie chętnie spędzały czas w zorganizowanych specjalnie dla nich strefach aktywności, kreatywności i animacji. Ogródek z cateringiem cieszył się nie mniejszym powodzeniem.

Na muzycznej scenie festynu wystąpiły zespoły: Ściana W, Prudera, Sebastian Riedel & Cree oraz gwiazda wieczoru – zespół Ich Troje. Imprezę zakończył pokaz sztucznych ogni.

Organizatorami festynu byli: burmistrz Hrubieszowa, Hrubieszowski Dom Kultury, Hrubieszowski Ośrodek Sportu i Rekreacji.

Sponsor główny: P. H. U. Dreams Zdzisław Cyc.



Gwiazdą festynu był zespół Ich Troje



Mieszkańcy Hrubieszowa chętnie fotografowali się z burmistrzem

Nowa inwestycja miejska

Zmiany na Placu Staszica

Plac Staszica wzbogaci się o nowe miejsca postojowe i plac zabaw dla dzieci. Inwestycja pod nazwą „Plac rekreacyjny” zwiększy atrakcyjność miejsca i komfort wypoczynku mieszkańców. Celem projektu jest integracja mieszkańców oraz poprawa i uatrakcyjnienie infrastruktury społecznej. Dlatego na Placu Staszica powstanie siedem dodatkowych miejsc parkingowych. Ponadto przy budynkach osiedla Śródmieście powstanie nowoczesny plac zabaw w skład którego wejdą: karuzela talerzowa z siedziskami, sprężynowy „piesek”, zestaw zabawowy składający się ze zjeżdżalni, schodów, pomostu z klocków i dwóch wieżeczek oraz sprężynowca w kształcie jaja dinozaura. Na placu zostanie położony także nowy chodnik. Wymienione zostaną również ławki i kosze na śmieci, nowym elementem będzie tablica informacyjna.



Wzdłuż chodników zostaną posadzone drzewa, reszta terenu zostanie pokryta nawierzchnią trawiastą.

Inwestycja realizowana jest w ramach działania „Wsparcie dla rozwoju lokalnego w ramach inicjatywy LEADER”,

a jej inwestorem jest Gmina Miejska Hrubieszów. Wartość inwestycji wyniesie ponad 143 tys. zł.

Niezwykłe odkrycie archeologiczne

Hrubieszów zrobił medialną furorę

Nasze muzeum wzbogaciło się o nowy zabytek – średniowieczny miecz znaleziony przez Wojciecha Kota na terenie gm. Mircze. O znalezisku pisały ogólnopolskie media, ale prawdziwą furorę miecz wywołał chyba za granicą. Na facebookowej stronie magazynu Archaeology artykuł o broni z gm. Mircze polubiło już ponad 11 tys. osób.

Odkrycie było dla nas dużym zaskoczeniem. Jest to pierwszy taki eksponat w naszych zbiorach, co do którego mamy pewność, że pochodzi z naszego regionu – mówi Bartłomiej Bardecki, dyrektor Muzeum im. ks. St. Staszica w Hrubieszowie. Jednak jeszcze większym zaskoczeniem był medialny odzew. Znaleźisko, choć ciekawe i wartościowe w skali ogólnopolskiej, nie jest przecież odkryciem na miarę grobowców faraonów. Być może chodzi o fakt, że zostało odkryte przez osobę nie związaną z archeologią.

Dla turystów archeologia stała się jedną z wizytówek naszego regionu. Takim „towarem eksportowym” stały się m.in. wyniki badań prof. Andrzeja Ko-



FOT. MUZEUM IM. KS. ST. STASZICA

kowskiego na cmenatrzyzkach gockich w Masłomęczu i Gródku. Zabytki z tych stanowisk podróżowały po całej Europie informując o regionie hrubieszowskim i jego dziedzictwie, a wystawa „Wojownik i księżniczka” prezentowana była poza Hrubieszowem jeszcze w trzech innych muzeach w kraju.

Pod patronatem burmistrza Hrubieszowa

Zatańczyli dla Kasi

Na stadionie miejskim w Hrubieszowie odbył się Charytatywny Maraton dla Kasi Szymko, 4-letniej mieszkanki Hrubieszowa, która boryka się z wieloma schorzeniami i potrzebuje ciągłej rehabilitacji. Uzbieraliśmy 2555,69 zł, za co dziękujemy wszystkim uczestnikom maratonu, a szczególnie instruktorom Zumby i ich grupom, którzy zawsze mają otwarte serca na takie akcje.

3,5-godzinny maraton poprowadzili: Marta Książak i Damian Jabłoński - Biała Podlaska, Anna Dymitras - Warszawa, Justyna Gardzińska - Chełm, Kinga Organista i Agnieszka Wypijacz - Zamość, Aleksandra Okoń - Tomaszów Lubelski, Monika Kurowska - Werbkowice, Damian Otkala - Kolonia Górka oraz Irmina Pedo - Dołhobyczów i Jolanta Głowacz - Hrubieszów - inicjatorce wydarzenia.

Dziękujemy wolontariuszom Michałowi Janiec i Małgorzacie Pitus oraz harcerkom

za zbieranie „cegiełek” i Stowarzyszeniu „Jestem” za formalności finansowe. Pani Sylwi Łuj za dmuchane atrakcje dla dzieci, popcorn i watę, z których dochód w całości przekazany na akcję. Pani Monice Pałczyńskiej, Beacie Kani i Annie Świstowskiej za przedmioty na licytację. Pani Agnieszce Strzeleckiej za tort, który w podziękowanie od mamy Kasi trafił do instruktorów.

Gorące podziękowania należą się również sponsorom, którzy wsparli nas w organizacji wydarzenia tj. Usługi Przewozowe „Rumcajs” Hrubieszów, Masarnia z Ubojnią Adam Kurantowicz Hrubieszów, Masarnia Mirosław Kłós Strzyżów, Restauracja „Shalom” Hrubieszów, Firma JAGRA Hrubieszów.

Słowa uznania należą się dyrektorom: HDK - Emilii Feliksiak i HOSiR - Markowi Watrowsowi za miejsce i nagłośnienie oraz za obsługę techniczną na ręce Bartka Misztala, Przemka Puszczala i Arka Franke.

Inwestycje PGKiM

Elektroniczne wodomierze

Za kilka lat każdy mieszkaniec naszego miasta będzie mógł na bieżąco kontrolować na bieżąco zużycie wody. Umożliwi to elektroniczne biuro obsługi klienta. To nie jedynie udogodnienie dla mieszkańców. Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej wprowadza również nowoczesny system pomiaru zużycia wody. Pierwsze instalacje urządzeń rozpoczęto już w tym roku. Umożliwi to ujednoczenie czasu odczytu urządzeń pomiarowych. Dotychczas miasto było podzielone na trzy części, a inkasenci odczytywali wskazania wodomierzy w trzech kolejnych dekadach każdego miesiąca.

Wkrótce Hrubieszów będzie dysponował ok. 1500 wodomierzami wyposażonymi w na-

kładki GSM umożliwiającymi odczyt i bezpośrednie przesyłanie danych do systemu. Dzięki temu ograniczone zostaną straty wody, a jednocześnie możliwe będzie zebranie informacji ze wszystkich wodomierzy w tym samym czasie, co usprawni także rozliczania odbiorców.

- Urządzenia zainstalowane na wodomierzach przesyłają co trzy doby raport zużycia wody – mówi Małgorzata Bocheńska, prezes zarządu PGKiM w Hrubieszowie. - Dane przekazywane są do systemu billingowego, co umożliwia przygotowanie indywidualnych faktur dla mieszkańców. Nowy system ograniczy do minimum błędy odczytu, usprawni analizę danych, a jednocześnie skróci się czas i pracochłonność związana z odczytami wskazań wodomierzy.

Finanse

Ewaluatorzy w Hrubieszowie

Teraz czekamy na efekty ich pracy. Mowa o wizycie ewaluatorów, którzy odwiedzili w marcu nasze miasto. Celem ich pobytu była ocena wykorzystania szwajcarskich funduszy w rozwój Gotanii.

W wizycie uczestniczyło dwóch ewaluatorów ze Szwajcarii, przedstawiciel biura szwajcarsko-polskiego programu współpracy przy ambasadzie w Warszawie, przedstawiciel krajowej instytucji koordynującej (Ministerstwa Rozwoju) oraz pośredniczącej (Centrum Projektów Polska Cyfrowa).

Goście spotkali się m. in. z przedstawicielami partnerskich gmin. Zarówno burmistrz Hrubieszowa, jak i samorządy oraz mieszkańcy liczą na pozytywne efekty wizytujących i zielone światło w dalszym rozwoju Gotanii przy wsparciu środków szwajcarskich.

Rozstrzygnięcie akcji czytelnicy „Na szczęście... jest książka”.

Miejska Biblioteka Publiczna w Hrubieszowie zorganizowała akcję czytelnicy dla dzieci, której celem było rozbudzenie pasji czytelnicy u najmłodszych użytkowników oraz doskonalenie umiejętności czytania.

Wzięło w niej udział 87 osób ze wszystkich przedszkoli i hrubieszowskich szkół podstawowych, w tym 50 dzieci ukończyło ją, zdobywając wszystkie naklejki. Nagrodą było spotkanie z pisarzem, Grzegorzem Kasdepką. Wszystkim dzieciom i ich opiekunom serdecznie gratulujemy, dziękując jednocześnie za poświęcony czas, który z pewnością zapoczątkuje. Organizatorzy dziękują także burmistrzowi Hrubieszowa za patronat i ufundowanie nagród książkowych.

X Miejski Konkurs Piosenki Europejskiej

Zaśpiewali jak na Eurowizji

16 maja w sali Hrubieszowskiego Domu Kultury już po raz dziesiąty odbył się Miejski Konkurs Piosenki Europejskiej, którego głównym organizatorem są nauczyciele języków obcych z Zespołu Szkół Miejskich nr 2 w Hrubieszowie.

Patronat nad imprezą objął burmistrz Hrubieszowa, który ufundował puchary i statuetki dla zwycięzców. Sponsorami nagród byli: Wydawnictwo MacMillan, 2. Hrubieszowski Pułk Rozpo-

znawczy im. mjr. Henryka Dobrzańskiego „Hubala” oraz Rada Rodziców ZSM nr 2.

Uczestników konkursu oceniała komisja w składzie: Arkadiusz Pydyś, Antoni Stecko i Bogdan Stecko.

Jury przyznało następujące nagrody:

Kategoria klas 1-3:
 • 1 miejsce – Karol Fietko i Tadeusz Skowrya
 • 2 miejsce – Emilia Pawluk
 • 3 miejsce – zespół instrumentalno-wokalny w składzie:

Święto pułku

Na terenie Hrubieszowskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji odbyły się obchody święta 2. Hrubieszowskiego Pułku Rozpoznawczego. Uroczystości rozpoczęły się od mszy w intencji żołnierzy i pracowników pułku w kościele pw. Matki Bożej Nieustającej Pomocy. Mszę celebrował ks. prałat ppłk Andrzej Puzon.



Burmistrz Tomasz Zajęc złożył hrubieszowskim żołnierzom życzenia owocnej służby

O godz. 13 pododdziały pułku przemarszerowały na teren HOSiR-u, gdzie odbył się uroczysty apel i defilada. O godz. 14 dowódca uroczystości złożył meldunek o gotowości pododdziałów do uroczystego apelu. Meldunek przyjął dowódca 2. Hrubieszowskiego Pułku Rozpoznawczego, płk Marcin Maj, który następnie przywitał się ze sztandarem i żołnierzami pułku oraz dokonał przeglądu pododdziałów. Wręczono także puchary dowódcy pułku dla

zwycięzców zawodów strzeleckich młodzieży szkolnej. Uroczysty apel zakończyła defilada w asyście orkiestry wojskowej. Po niej wszyscy mogli zobaczyć prezentację spadochronowo-desantowe, pokazy dynamicznego działania zwiadowców i walki wręcz.

Dla publiczności przygotowano również pokaz sprzętu wojskowego i stoiska promocyjne 2. Hrubieszowskiego Pułku Rozpoznawczego, 4. Skrzydła Lotnictwa Szkolnego z Dębli-
 na, Państwowej Wyższej Szkoły

Zawodowej w Chełmie, Wioskę Gotów oraz szereg atrakcji dla dzieci. Wszyscy mogli skorzystać z żołnierskiego poczęstunku – tradycyjnej wojskowej grochówki.

W części artystycznej zaprezentowały się: Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Hrubieszowskiej, The Underground i zespół Shantel. Festyn zakończył pokaz grupy Iluzja i dyskoteka plenerowa. Oprawę muzyczną uroczystości stanowiła orkiestra wojskowa 21. Brygady Strzelców Podhalańskich z Rzeszowa.

Organizatorami wydarzenia byli: 2 Hrubieszowski Pułk Rozpoznawczy, burmistrz Hrubieszowa, Hrubieszowski Ośrodek Sportu i Rekreacji, Hrubieszowski Dom Kultury, Stowarzyszenie BPH. 23 lata temu został sformowany 2. Hrubieszowski Pułk Rozpoznawczy im. mjr. Henryka Dobrzańskiego. Jak co roku, święto pułku połączone z festynem militarnym, który odbył się na terenie Hrubieszowskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji.

- 1 miejsce – Zespół „ONE” i Amelia Ciesielczuk
- 2 miejsce – Martyna Pirogowicz
- 3 miejsce – Julia Majewska
- wyróżnienie – Marlena Mróz

Wszystkim nagrodzonym serdecznie gratulujemy i życzymy kolejnych sukcesów. Organizatorzy dziękują dyrekcji oraz wszystkim pracownikom Hrubieszowskiego Domu Kultury za pomoc w przygotowaniu konkursu.



Niezwykłe życie Henry'ego Orensteina

Z Placu Wolności do Ameryki



Tak według Łukasza Krawczyka mogła wyglądać kamienica, w której mieszkał Henry Orenstein

Niemym świadkiem wydarzeń sprzed kilkudziesięciu lat jest kamienica przy Placu Wolności 8 w Hrubieszowie. To tutaj mieszkał Henry Orenstein, wybitny pokerzysta i autor najlepszej książki o II wojnie światowej – według środowiska żydowskiego. Podczas okupacji cudem uniknął śmierci i wyjechał do USA. Tam osiągnął finansowy sukces, a niewiele osób wie, że jedno z najbardziej popularnych na świecie zabawek – transformery – to wynalazek naszego krajana.

Kiedy ojciec Henry'ego kupował tę kamienicę – był to wówczas jeden z największych domów w Hrubieszowie – trzykondygnacyjny budynek, pięknie ozdobiony. Młody Henry studiował prawo na Uniwersytecie Warszawskim. W czasie wojny Orensteinowie uniknęli wywózki do Sobiboru – 8 dni i nocy spędzili w kryjówec w domu. W końcu – tracąc nadzieję na ocalenie – oddali się w ręce Niemców.

Rodziców faszyści zabili od razu. Henry wraz z rodzeństwem trafili do obozu, walcząc tam o przetrwanie. Kiedy nadarzyła się okazja, Henry zapisał Orensteinów do tworzonej w obozie grupy naukowców, którzy mieli być lepiej traktowani i chronieni. Było to ryzykowne posunięcie, gdyż żaden z nich nie miał odpowiedniego wykształcenia.

Jego brat i siostra nie przeżyli obozu. Po wojnie Henry z dwoma pozostałymi braćmi wyemigrował do USA. Tam napisał książkę o Hrubieszowie, która zrobiła furorę wśród żydowskich środowisk. Niestety, do dziś nikt jej jeszcze nie przetłumaczył na język polski.

Jego pasją były szachy. Grając w nie – miewał jednak migreny. Wtedy ktoś zaproponował mu, żeby spróbował grać w pokera. Szybko okazało się, że ma smykałkę do tej gry i dziś mówi się o nim jako o pokerowym guru. Był nie tylko doskonałym graczem,

ale dzięki kamerom, które sam wymyślił, gra w pokera stała się popularna w telewizji. Orenstein zarabiał duże pieniądze, jednak znany ze skromności większość z nich przeznaczał na cele charytatywne.

Tyle historii. Z tej okazji odbyła się debata o niezwykłym człowieku z Hrubieszowa, którą poprzedziła projekcja filmu dokumentalnego o Henry'ym Orensteinie. O życiu Henry'ego mówiła Dorota Grzymała, autorka książki «Wpisani w krajobraz Ziemi Hrubieszowskiej», w której jeden z rozdziałów jest poświęcony osobie słynnego mieszkańca Hrubieszowa.

Łukasz Krawczyk, znany z kolei regionalista i autor facebookowej strony «Stary Hrubieszów» zaprezentował zdjęcia i dokumenty dotyczące domu Henry'ego - starego budynku na Placu Wolności 8. Po dyskusji odbył się słodki poczęstunek w postaci tortu z wizerunkiem transformersów, który ufundowała

Agnieszka Strzelecka - Kraina Ciast i Tortów.

Specjalnym gościem spotkania był Janar Kokk. To estoński pokerzysta, o którym ostatnio było głośno w ogólnopolskich mediach. Sympatyczny gracz przegrał wcześniej zakład i przyjechał na „zesłanie” do naszego miasta. Janar zorganizował pierwszy charytatywny turniej pokerowy ku czci żywej legendy pokera – urodzonego w Hrubieszowie Henry'ka Orensteina. W zawodach mogli wziąć udział wszyscy - nawet ci, którzy nigdy nie grali w pokera - podstawowego szkolenia udzielali na miejscu profesjonalni gracze.

Celem turnieju była popularyzacja pokera jako sportu oraz wsparcie organizacji charytatywnej pomagającej osieroconym dzieciom na wschodzie Polski.

Źródło: „Wpisani w krajobraz Ziemi Hrubieszowskiej, Dorota Grzymała”

Zespół Szkół Miejskich nr 1

Mistrzowie liczenia

Uczniowie ZSM nr 1 w Hrubieszowie jak co roku wzięli udział w Międzynarodowym Konkursie „Kangur Matematyczny”, który jest adresowany m.in. do uczniów szkół podstawowych i gimnazjalnych. Uczniowie z klas drugich szkoły podstawowej rozwiązywali zadania w kategorii „ZACZEK”, klas trzecich i czwartych w kategorii „MALUCH”, klas piątych i szóstych w kategorii „BENIAMIN”, a gimnazjaliści rozwiązywali zadania w kategorii „KADET”.

Pięciu uczniów z ZSM nr 1 otrzymało wyróżnienia:

w kategorii „ZACZEK”:
Stefania Suchecka, kl. 2c (nauczyciel Monika Korneluk)
Julian Macheta, kl. 2b (nauczyciel Małgorzata Fedorczyk)
w kategorii „BENIAMIN”:
Maciej Rząd, kl. 5c (nauczyciel Małgorzata Szumiata)
Kinga Lizun, kl. 5c (Małgorzata Szumiata)
Tomasz Zając, kl. 5a (nauczyciel Edyta Miller-Wiatrowska)

Gratulujemy wyników i życzymy kolejnych sukcesów matematycznych!

Na stronie Lubelskiego Samorządowego Centrum Doskonalenia Nauczycieli w Zamościu pojawiła się lista laureatów trzyletniego Konkursu Matematycznego „Szpak” dla uczniów szkół podstawowych. Zostali nimi następujący uczniowie:

Maciej Rząd - kl. 5c (nauczyciel Małgorzata Szumiata)
Nicole Sas - kl. 5a (nauczyciel Edyta Miller-Wiatrowska)
Wiktoria Laskowska - kl. 5b (Małgorzata Szumiata)
Tytuł „finalisty” zdobyli:
Mateusz Zając - kl. 5c (Małgorzata Szumiata) w Konkursie Matematycznym „Szpak”
Konrad Pempko - kl. IIIb gimnazjum (nauczyciel Monika Jakiś-Wór) w Konkursie Matematycznym „Zagimak”
Gratulujemy. Życzymy dalszych sukcesów.

Bitwa na słowa

POBUDZENI do dyskusji



FOT. ŁUKASZ KRAWCZYK

Liczba dnia

581

– juniorów Unii trenuje we wszystkich sekcjach klubu

Debatę oksfordzką o „Odpowiedzialność to zjawisko obce młodzieży” zorganizowała nieformalna grupa młodzieży działająca przy Miejskiej Bibliotece Publicznej w Hrubieszowie. Jest to dyskusja o sformalizowanej formie, która rządzi się ścisłymi regułami. Przewodniczy jej marszałek, sekunduje sekretarz, a 8 mówców w zespołach propozycji i opozycji walczy, uzasadniając bądź obalając tezę, o tytuł najlepszej drużyny i najlepszego mówcy debaty. Całość to twórcza przestrzeń, w której jest miejsce na merytorykę i retorykę, na rzeczowe argumenty i przemyślane kontrargumenty.

Przedstawiciele propozycji jak i opozycji świetnie się przygotowali do debaty o odpo-

wiedzialności. Mówiąc z pasją, dużym przekonaniem oczarowali ponad 50-osobową widownię. Mówcy poruszyli zarówno temat Łąkotki jak i twórczej odpowiedzialności odkrywców i wynalazców, odnosili się zarówno do kariery twórcy Facebooka, jak i do Internetu jako śmietnika. Debata zainspirowała widownię, która również wniosła swój głos w dyskusji.

Patronat nad wydarzeniem objął burmistrz Hrubieszowa Tomasz Zając. Głosami publiczności statuetki zwycięskiej drużyny przypadły opozycji, której mówcami byli: Ela Antosiewicz, Paulina Woźnica, Kacper Kowalczyk oraz Karolina Hołdaś. Mikrofon najlepszego mówcy debaty zdobyła Karolina Hołdaś. Gratulujemy!

PRZYBYŁO



Siłownia na terenie HOSiR-u wzbogaciła się o nowy obiekt – huśtawkę dla osób niepełnosprawnych. Huśtawka jest dostępna do użytku od 19 kwietnia 2017 r. Z urzędzenia mogą korzystać wyłącznie niepełnosprawni na wózkach inwalidzkich.

Znamy wyniki głosowania na budżet obywatelski

Mieszkańcy wybrali projekty

Trzy projekty - kulturalne i sportowe, zostaną zrealizowane za pieniądze z pierwszego budżetu obywatelskiego w Hrubieszowie. Głosowanie mieszkańców zakończyło się 30 maja, a już 1 czerwca poznaliśmy wyniki.

Najwięcej, bo 928 głosujących poparło pomysł zakupu kostiumów dla Zespołu Pieśni i Tańca Ziemi Hrubieszowskiej w roku jubileuszu 30-lecia. Wartość projektu, zgłoszonego przez choreografa grupy Grażynę Temporowicz, to 30 tys. zł. Kolejne 50 tys. zł z budżetu obywatelskiego będzie przeznaczona na "Akademię Młodych Orłów", zgłoszoną przez Krzysztofa Józwicka. Pomysł, poparty 449 głosami dotyczy obozów sportowych, treningów i zajęć na temat zdrowego żywienia dla około 50-osobowej grupy dzieci w wieku od 6 do 10 lat. Realizacja tego projektu jest planowana od czerwca do grudnia. Trzecie zadanie, które zostało zakwalifikowane do realizacji, to inicjatywa "Z książką bliżej ludzi", czyli zakup książek drukowanych dużą czcionką i



audiobooków oraz cykl spotkań autorskich, zaproponowany przez Halinę Kurek z Miejskiej Biblioteki Publicznej w Hrubieszowie. Na projekt o wartości 20 tys. zł zagłosowało 272 mieszkańców miasta. Mieszkańcy najchętniej wybierali tradycyjną formę głosowania poprzez formularze składane do urny w urzędzie. Na półmetku gło-

wania spośród kilkuset głosujących, około 50 skorzystało z możliwości oddania głosu przez pocztę elektroniczną, reszta formularzy została złożona osobiście w urzędzie. Na liście zadań, które mogły być sfinansowane z budżetu obywatelskiego były też m.in.: osiedlowa siłownia pod chmurką, rozbudowa ścianki wspinaczkowej w Zespole Szkół

Miejskich nr 2, szkolny gabinet stomatologiczny, parkometry w centrum miasta, treningi capoeiry i zajęcia z dietytyki. Wartość każdego z projektów wahała się od 1 do 100 tys. zł, czyli maksymalnej kwoty, którą miasto przeznaczyło na budżet obywatelski. 6 czerwca odbyło się uroczyste spotkanie z wnioskodawcami projektów do budżetu obywatelskiego. Wszystkim inicjatorom projektów podziękowania za zaangażowanie i przygotowanie projektów wręczyli burmistrz Tomasz Zajac, zastępca Marta Majewska i przewodniczący Rady Miejskiej Anna Świstowska. Inicjatorzy zwycięskich projektów Grażyna Temporowicz, Halina Kurek i Krzysztof Józwick otrzymali dodatkowo symboliczne bony potwierdzające przyznanie środków na realizację zadań.

Zespół Szkół Miejskich nr 3

Święto patrona szkoły

Swoje święto obchodziła Szkoła Podstawowa nr 3 im. mjr. Henryka Dobrzańskiego „Hubala”. W tym dniu do szkoły przybyła Marta Majewska, zastępca burmistrza, Anna Świstowska, przewodnicząca Rady Miejskiej, ppłk Mirosław Biszczał - szef Sztabu 2. Hrubieszowskiego Pułku Rozpoznawczego im. mjr. Henryka Dobrzańskiego «Hubala».

Na uroczystości obecni byli także żołnierze z oddziału mjr. Hubala - Marek Szymański, ps. „Sep” i Leopold Zaborek, ps. „Orlik”. Marzanna Bednarczuk ogłosiła wyniki konkursów poświęconych patronowi szkoły. Zwycięzcą został Grzegorz Kędzierski z VI b, II m-ce zajęła Honorata Dobrowolska z VI b, na trzecim miejscu uplasowali się: Klaudia Lachowska z VI c i Paweł Płonkowski z V b. W konkursie plastycznym I miejscem nagrodzono Milenę Turzyńską z kl. V a, II miejsce zajęła Kamila Dziomaga z kl. IV b, III miejsce przypadło



Oliwii Czerw i Julii Borkowskiej z kl. VI a.

Uczniowie zaprezentowali koncert pieśni patriotycznej. Wystąpili: Zuzanna Tychmańska (IV a), Wiktoria Boniecka, Mateusz Tokarz, Karolina Soboń (IV b), Karol Derlak, Patryk Roch, Patrycja Darmochwał (Va), Aleksandra Szabat, Oliwia Rybaczuk, Karolina Zymon (Vb), Julia Borkowska, Oliwia Czerw, Dawid

Kudelski, Szymon Wac, Sebastian Zajac (VI a), Honorata Dobrowolska, Kinga Żuraw (VI b), Patrycja Gontarz, Klaudia Lachowska, Julia Ciemięga, Dominika Krawiec, Martyna Wiśniewska, Maja Baranowska, Jakub Mazur, Milena Marciniuk, (VI c). Artyści z klas IV-VI wsparli absolwenci podstawówki - gimnazjaliści z Trójki: Marta Markiewicz, Małgorzata Pitus (II b) Agata

Łaba, Aleksandra Kędziera, Justyna Szlonzak (III a), Kamil Simon, Gracjan Skwarek (III c). Koncert i jego oprawę przygotowały Justyna Marcych i Aneta Franke. Nad efektami dźwiękowymi czuwali uczniowie z radioli: Jakub Sarapiewicz i Adrian Romaniewicz z VI b. Przygotowaniem sali, nagłośnienia zajęli się pracownicy szkoły pod kierunkiem Tomasza Rubachy.

Miejsko-Gminne Zawody Pożarnicze

Druhowie na podium

Rajmund Kulczyński, Grzegorz Wojtiuk, Tomasz Czerepak, Zenon Traczk, Daniel Zubko, Paweł Mączka, Rafał Wołyniec, Konstanty Mękal, Przemysław Szumiata, Jacek Marek - to skład drużyny OSP Hrubieszów, która brała udział w zawodach pożarniczych w Nowosiólkach. Druhowie z 22 drużyn rywalizowali w dwóch konkurencjach: sztafecie 7 x 50 metrów z przeszkodami oraz ćwiczeniach bojowych. Wśród drużyn męskich wygrali druhowie ze Stefankowic, drugie miejsce zajęła OSP Kobło, a trzecie OSP Hrubieszów. Wśród kobiet najlepsza okazała się ekipa z Dziekanowa.

Odwiedziliśmy

Wizyta w Czarnogórze



Przewodnicząca Rady Miejskiej w Hrubieszowie Anna Świstowska i wiceprzewodnicząca Grażyna Temporowicz reprezentowały Hrubieszów podczas kwietniowej wizyty studyjnej w Czarnogórze.

Celem wizyty było podpisanie deklaracji o współpracy między Radą Miejską w Hrubieszowie a Zgromadzeniem Miejskim Bijelo Polja, Deklaracje zostały podpisane w obecności m.in. ambasador i konsula RP w Czarnogórze.

W trakcie wizyty studyjnej przedstawiciele Hrubieszowa

wzięli udział w czarnogórskich obchodach Dnia Ziemi oraz zajęciach języka polskiego dla dzieci z Bijelo Polja, które organizuje Stowarzyszenie Wspólnota Polska w Czarnogórze, poznały jak funkcjonuje pomoc społeczna w mieście oraz realizowane są programy gospodarcze i ekonomiczne, edukacyjne, kulturalne, sportowe.

Ponadto delegacja z Hrubieszowa odwiedziła Ambasadę Rzeczypospolitej Polskiej w Podgorycy, gdzie rozmawiano o międzynarodowej wymianie dzieci.

Tłumy na zlocie aut

Sukces Amcar Show

Hrubieszów już po raz piąty gościł uczestników Złotu Aut Amerykańskich. Do naszego miasta przyjechało w tym roku ok. 300 uczestników z różnych stron Polski oraz z Estonii, Norwegii i Niemiec. Podczas zlotu można było podziwiać ponad 120 amerykańskich samochodów. Szczególnie efektownie wyglądała parada aut, która przejechała przez miasto. Imprezowa część zlotu - w tym m.in. koncerty muzyczne odbyły się na terenie Hrubieszowskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji.

W konkursie na najładniejsze auto zlotu wygrał Chevrolet Impala Familia 65. Zawody w „paleniu gumy” wygrał Piotr Nowak swoim Chevy Camaro Z28 „Różowa Pantera”. Hrubieszowską imprezę obejrzało ok. 5 tys. osób. Organizatorem V Złotu Aut Amerykańskich „Amcar Show” był Andrzej Romański INDEPENDENT & 74 American Car Club. Burmistrz Tomasz Zajac objął imprezę patronatem honorowym, a jej organizację wspierał m.in. HOSiR i Hrubieszowski Dom Kultury.

Oficjalna strona wydarzenia: www.amcarshow.pl

Kalendarium

Tak minął maj



Marsz z okazji Dnia Flagi zakończył się odśpiewaniem hymnu państwowego



Uroczystości trzeciomałajowe odbyły się na placu kościoła św. Mikołaja



Festyn charytatywny dla Kasi zakończył się sukcesem – zebrano ponad 8 tys. zł



2.05 - Marsz z okazji Dnia Flagi

W wydarzeniu wzięli udział: burmistrz Tomasz Zając, przewodnicząca Rady Miejskiej Anna Świstowska, radni Młodzieżowej Rady Miasta wraz z opiekunem Leszkiem Tarnawskim, radni Rady Miejskiej, harcerze, młodzież i dorośli mieszkańcy miasta. Marsz poprowadzili hrubieszowscy „Strzelcy”. Na zakończenie odśpiewano hymn państwowy, następnie głos zabrali burmistrz Tomasz Zając i przewodnicząca Młodzieżowej Rady Miasta Julia Świeca.

Festyn dla Kasi

Na terenie Hrubieszowskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji odbył się koncert charytatywny dla Kasi Szymko, mieszkanki Hrubieszowa. Impreza została zorganizowana z inicjatywy młodzieży, której liderował Adrian Bodejko przy wsparciu burmistrza Tomasza Zająca. Współorganizatorami wydarzenia byli animatorzy Hrubieszowskiego Domu Kultury, którzy zadbałi o atrakcje dla

uczestników festynu i Stowarzyszenie „Jestem” odpowiedzialne za zbiórkę funduszy. Łączna kwota zbiórki wyniosła 8 300 zł.

Dodatkowymi atrakcjami dla mieszkańców były pokazy sprzętu służb mundurowych. Z Ochotniczą Strażą Pożarną można było popływać pontonem po Huczwie, Straż Graniczna pokazała samochód patrolowy i pojazd obserwacyjny, z policją można było wypróbować alkoholowe. Centrum Integracji Społecznej z Mienian serwowało karkówkę i kielbaski z grilla, a Centrum Zabawy zabezpieczył dmuchane zjeżdżalnię. Dla zwolenników atrakcji sportowych odbył się mecz Samorządowcy – Zakład Karny, który zakończył się wynikiem 1:2. Na scenie wystąpili: Karolina Hołdaś, Aleksandra Zając, Marlena Stangryciak, Iza Siejko, Ola Lewandowska, Johny Pańko, Agata Buta, Karolina Krawczuk oraz zespoły: Na Granicy, Ulica 30, Pruderia oraz GocHa. W przerwach między koncertami odbywały się pokazy zumbi w wykonaniu

Irminy Pedo i licytacja obrazów przekazanych przez Środowiskowy Dom Samopomocy w Hrubieszowie.

Wszystkim mieszkańcom miasta i powiatu dziękujemy za udział i chęć bezinteresownego pomagania oraz wsparcie tak szlachetnych akcji, a wolontariuszom za pomoc w organizacji.

3.05. - Obchody Święta Narodowego 3 Maja

Na placu przy kościele św. Mikołaja odbyła się uroczystość patriotyczno-religijna z okazji Święta Narodowego 3 Maja. Wzięli w niej udział przedstawiciele władz miasta, gminy i powiatu, kompania reprezentacyjna 2. Hrubieszowskiego Pułku Rozpoznawczego, poczty sztandarowe służb mundurowych i szkół, reprezentanci kombatanatów, harcerzy, partii politycznych, związków zawodowych i organizacji społecznych z naszego miasta. Po odegraniu hymnu i podniesieniu flagi państwowej na maszt głos zabrał burmistrz

Tomasz Zając. Następnie odbył się apel pamięci i rozbrzmiała salwa honorowa, po której przed pomnikiem legionisty poszczególne delegacje złożyły wieńce i kwiaty.

Radę Miejską w Hrubieszowie reprezentowali przewodnicząca Anna Świstowska, zastępca Grażyna Temporowicz i Tomasz Wojciech Antoniuk.

Na zakończenie uroczystości mszę świętą w intencji ojczyzny odprawił ksiądz dziekan Wiesław Oleszek

Festyn Integracji Młodzieży

3.05 - Młodzieżowa Rada Miasta zorganizowała pod Hrubieszowskim Domem Kultury Dzień Integracji Młodzieży. Wśród licznych atrakcji znalazły się: stoisko z malowaniem twarzy, zjeżdżalnia dmuchana, samochód strażacki i Straży Granicznej, tor przeszkód i pokaz broni Jednostki Strzeleckiej 2020. O godz. 17 nastąpiło uroczyste otwarcie sceny muzycznej, rozpoczęte pokazem zumbi w wykonaniu

Jolanty Głowacz i Beaty Kulczyńskiej.

Następnie wystąpili: solistka Amelia Ciesielczuk, zespół The Broken Knife z Zamościa, Ulica 30, duet Agata Bartnik i Maria Łyko oraz gwiazda wieczoru - grupa The Underground z Tomaszowa Lubelskiego. Podczas wszystkich koncertów prężnie działała grupa pOBUDZENI z akcją uśmiechową.

O godz. 19 odbył się pokaz sztuntu w wykonaniu Total Mess Crew. W ramach poczęstunku rozdawano grochówkę, którą ufundowała Justyna Tywniuk oraz kielbasę, której sponsorami byli firma Dziekan oraz Leszek Tarnawski.

Uroczystości Staszicowskie

8.05. - uroczystości rozpoczęły się mszą św. w kościele pw. św. Mikołaja, skąd przemaszerowano pod pomnik ks. St. Staszica. Kwiaty i wieńce złożyły delegacje samorządów, służb mundurowych, szkół i organizacji. Miasto Hrubieszów reprezentowali bur-

mistrz Tomasz Zając, zastępca burmistrza Marta Majewska i przewodnicząca Rady Miejskiej Anna Świstowska.

Druga część uroczystości odbyła się w Hrubieszowskim Domu Kultury. Konferencję otworzyli prezes Towarzystwa Regionalnego Hrubieszowskiego Jerzy Leopold Krzyżewski i Tomasz Zając. Następnie głos zabrali dyrektor Powiatowej Biblioteki Publicznej w Hrubieszowie - Bogumiła Dragan-Szkodzińska, która zaprezentowała najnowszy Biuletyn TRH, a Bogdan Leszczuk przybliżył życie i działalność Staszica w prezentacji Stanisław Staszic - „Narodowi być użytecznym”. Na koniec z prelekcją „Wkład Stanisława Staszica w organizację szkolnictwa na Ziemi Hrubieszowskiej” wystąpił dr Janusz Panasiewicz.

Tegoroczne uroczystości zorganizowało Towarzystwo Regionalne Hrubieszowskie im. Stanisława Staszica pod patronatem burmistrza.

10 lat temu zmarł profesor Wiktor Zin

Opowiadał piórkami i węglem

Jego telewizyjne programy gromadziły tłumy przed telewizorami. Wiktor Zin zawsze z dumą wspominał rodzinny Hrubieszów. Dziś miałby 92 lata.

17 maja 2007 r. profesor zasłabł przed zajęciami w Wyższej Szkole Informatyki i Zarządzania w Rzeszowie. Już wcześniej miewał problemy ze zdrowiem. Niestety, nie udało się go uratować. Pogrzeb Viktora Zina odbył się 23 maja na cmentarzu Rakowickim.

Większość Polaków (starszych wiekiem) pamięta przede wszystkim jego telewizyjny program „Piórkami i węglem”. Był to do dzisiaj najlepszy program o architekturze w historii TVP. Był emitowany od 1962 r., kiedy mało kto miał w Polsce telewizor. Przez pierwsze dziesięć lat program był emitowany na żywo. Przez prawie 30 lat Wiktor Zin co dwa tygodnie swoimi opowieściami popularyzował historię architektury. Tysiące, a być może miliony Polaków z zaciekawieniem słuchało opowieści profesora o swoim ukochanym Hrubieszowie, zabytkach Krakowa czy też zwykłych chatach polskiej wsi.

Hrubieszowianie o profesorze:

Słuchałem zawsze profesora z wielką uwagą i zaciekawieniem, któż bowiem lepiej jak nie profesor – nierównany gawędziarz, posiadający niezwykły talent i umiejętności władania najpiękniejszą polszczyzną mógł snuć opowieści o dawnym Hrubieszowie, jego historii i mieszkańcach. Profesor był zawsze żywo zainteresowany tym, co dzieje się w jego rodzinnym mieście. Z okna Uniwersytetu Jana Pawła II w Krakowie rozciągał się widok na wzgórze wawelskie, wieżę katedry i zamek królewski. Profesor, patrząc na wieżę katedry wawelskiej z wielkim wzruszeniem i ze łzami w oczach wspominał wieżę z sygnaturą na kościele poddominikańskim św. Mikołaja w Hrubieszowie.

Jerzy Leopold Krzyżewski

Profesor Zin miał niezwykle dar postrzegania szczegółów. Był w stanie odtworzyć detale, które widział kilkadziesiąt lat temu. Na jego wykładach panowała grobowa cisza. Był wspaniałym gawędziarzem o ogromnej wiedzy. Imponował także niezwykle



Profesor Zin zawsze podkreślał swoje przywiązanie do Hrubieszowa



Ulubiona pracownia profesora

pamięcią. Miał jednocześnie taką umiejętność przekazu, że każdy był zafascynowany jego opowieściami. Wiktor Zin był nader skromny i życzliwy. Nie przypominam sobie, żeby kiedykolwiek miał wrogów. Wiele zawdzięczmy profesorowi. Lista jego zasług dla Hrubieszowa jest długa. Wspomnę chociażby jego zaangażowanie w odbudowę kościoła garnizonowego.

Marian Pawlak

Pamiętam postać profesora ubranego w kożuch, z pieskiem przy nodze, kiedy chodził ze swoim szkicownikiem na łąki. To był wspaniały człowiek. Bardzo grzeczny, miły, rodzinny.

Jego „Piórkami i węglem” oglądaliśmy wszyscy. Wtedy w domu była cisza, każdy siadał przed telewizorem. Potem – już po programie – dyskutowało się o ty, co profesor opowiadał przez kamerę.

Wiktor Zin, którego znałam od dawna był bardzo związany w naszym mieście, dbał żeby Hrubieszów nie zmienił swojego charakteru, zwłaszcza centrum. To m.in. dzięki niemu nasze miasto zachowało ten niepowtarzalny klimat i za to powinniśmy Mu być wdzięczni.

Helena Bojarczuk

Profesor interesował się i Hrubieszowem i regionem. To

dzięki niemu odbywały się u nas konferencje naukowe, gdzie debatowano chociażby nad zagospodarowaniem centrum miasta. Był bardzo życzliwy, serdeczny, zrównoważony, czym zjednywał sobie ludzi. Kiedy tylko mógł, to przyjeżdżał do rodzinnego domu. Pamiętam, jak bardzo troszczył się o swoją chorą matkę, wynajął jej nawet opiekunkę, która codziennie do niej przychodziła. Był także bardzo religijny. Pamiętam, że z żoną często chodzili do kościoła. Wyróżniali się tym, że obydwójce byli zawsze elegancko ubrani, z każdym się witali, pozdrawiali.

Stanisław Jurczuk

Wyniki ankiety

Z Wiktorem Zinem na ławeczce

Postać prof. Viktora Zina pojawi się na hrubieszowskiej ławeczce – atrakcji turystycznej, która powstanie w naszym mieście. Taką decyzję podjęli mieszkańcy miasta, którzy zagłosowali w internetowej ankiecie.

W propozycjach na postać z brązu pojawili się również: Bolesław Prus, Stanisław Staszic, Bolesław Leśmian, Henryk „Hubal” Dobrzański, Abraham Stern czy Władysław Jagiełło. Największą

popularnością cieszyła się jednak osoba hrubieszowskiego architekta, naukowca, malarza i konserwatora zabytków – profesora Viktora Zina.

Ławeczka ma być wzorowana na idei Galerii Wielkich Łodzian, czyli pomników-ławeczek ustawianych przy ul. Piotrkowskiej, z których najbardziej znana to ławka Tuwima. Ma być to miejsce, gdzie można „dotrzeć się” do odlanej z brązu podobizny wybitnej postaci.

W rocznicę śmierci Viktora Zina

Profesorze, pamiętamy



17 maja 2017 r., w 10. rocznicę śmierci prof. Viktora Zina, oddano hołd jego pamięci. Przed znajdującą się na urzędzie miasta tablicą upamiętniającą znanego hrubieszowianina zapalono znicze oraz złożono wieńce i kwiaty.

W uroczystości wzięli udział Izabela i Szymon Zinowie oraz przedstawiciele władz samorządowych, instytucji kultury m.in.: burmistrz Hrubieszowa Tomasz Zając, przewodniczący Rady Miejskiej Anna Świstowska, sekretarz miasta Paweł Wojciechowski, dyrektor Hrubieszowskiego Domu Kultury Emilia Feliksiak, dyrektor Muzeum im. ks. Stanisława Staszica Bartłomiej Bartecki z pracownikami, dyrektor Powiatowej Biblioteki Pu-

blicznej im. Viktora Zina Bogumiła Dragan-Szkodzińska z pracownikami, prezes Towarzystwa Regionalnego Hrubieszowskiego Jerzy Krzyżewski.

Uroczystościom towarzyszyła prezentowana na deptaku miejskim wystawa prac Viktora Zina „Pejzaż ojczysty” oraz zorganizowana dla młodzieży szkół ponadgimnazjalnych powiatu Gra Miejska, w której młodzi ludzie mieli okazję bliżej poznać sylwetkę prof. Viktora Zina.

20 maja w Muzeum im. ks. Stanisława w Hrubieszowie odbyło się spotkanie z Szymonem Zinem „Pod jednym dachem z legendą” – Szymona Zina wspomnienie o ojcu. Wcześniej, bo 14 maja w kościele pw. Matki Bożej Nieustającej Pomocy odbyła się msza św. w intencji prof. Viktora Zina



Wiktor Zin z przypadkowo spotkanym człowiekiem, który objeżdżał swoim wozem Polskę. Zdjęcie wykonane na ul. Kilińskiego, przed domem profesora. Fotografię udostępniła pani Alina Skarżyńska.

Sukces turystyczny

LOT Gotania wspiera rozwój lokalnej turystyki

Lokalna Organizacja Turystyczna powstała w celu promocji marki Gotania, Hrubieszowa i gmin wchodzących w skład LOT-u oraz wspieranie rozwoju rynku turystycznego.

LOT Gotania jest efektem porozumienia samorządów z 2009 r. i realizacji partnerskiego projektu „Witajcie w Gotanii...”, którego liderem była Gmina Miejska Hrubieszów.

W ostatnich latach Gotania była promowana na międzynarodowych targach, gdzie zdobyła następujące wyróżnienia: I miejsce w kategorii „Kreator Promocji Poloniada” na targach w Płocku; I miejsce w kategorii „Najatrakcyjniejsze stoisko w konkursie publiczności” na targach w Gdańsku; I miejsce w kategorii „Najatrakcyjniejsze stoisko głosami wystawców” w Krakowie;

I miejsce w kategorii „Najatrakcyjniejsze stoisko standardowe Agrotravel” w Kielcach.

Gotania, jako jedna z marek Lubelszczyzny miała też zaszczyt reprezentować Region Lubelski na V Forum Funduszy Europejskich w Warszawie oraz podczas Europejskiego Tygodnia Regionów i Miast w Brukseli w ramach „Open Days”.

W skład Lokalnej Organizacji Turystycznej wchodzi: Gmina Miejska Hrubieszów, gminy: Mircze, Trzeszczany, Dołhobyczów oraz lokalni przedsiębiorcy i osoby fizyczne. W 2016 r. siedzibę LOT w Hrubieszowie odwiedziło 5817 turystów. Szczegółowe informacje na temat Lokalnej Organizacji Turystycznej można uzyskać pod adresem: lotgotania.pl oraz w jej siedzibie, która mieści się na ul. 3 Maja 15.



Odwiedzili nas

Z dziećmi nie tylko o książce

„Lekturyнки”, czyli Dziecięcy Dyskusyjny Klub Książki, działający w ramach współpracy Miejskiej Biblioteki Publicznej i Zespołu Szkół Miejskich nr 1 gościł na spotkaniu autorskim Grażynę Lutosławską. Udział w nim wzięło ponad 80 dzieci ze szkół podstawowych. Autorka szybko nawiązała dialog z młodą publicznością. Dzieci odpowiadały na pytania, wdawały się w dyskusję, opowiadały, wyciągały wnioski, świetnie się przy tym bawiąc. Były opinie na temat przyjaźni, odwagi, inności, talentów, uważności, akceptacji, otwartości - promowały do wypowiedzi, wyrażenia własnej opinii. Grażyna Lutosławska po mistrzowsku potrafiła otworzyć umysły, serca i ... usta najmłodszych uczestników.



Rozmowa numeru

Hrubieszów się bardzo zmienił

Edyta Litwiniuk - redaktor naczelna magazynu SHAPE, propagującego zdrowy styl życia. Hrubieszowianka, przed laty znakomita lekkoatletka, członkini kadry narodowej.

Pochodzisz z małego miasta, a mimo to osiągnęłaś sukces w świecie fitnessu, a Twoja kariera wciąż się rozwija. Co przyczyniło się do tego?

- Nie ma znaczenia skąd jesteś. Jeżeli mamy pasję, kochamy to, co robimy - to

jesteśmy szczęśliwi i możemy wierzyć w sukces. Dla mnie sukcesem jest moja rodzina: mąż i córki. Rodzina sprawia, że jestem szczęśliwa. To jest dla mnie prawdziwa wartość.

Jakie rady dałabyś kobietom, które dopiero zaczynają ćwiczyć?

- Trzeba codziennie znaleźć czas na ruch: spacer, rower, bieganie czy też siłownia. Ważne, by robić to systematycznie. Podobnie z odżywianiem. Nie chodzi o to,

by całe życie się katować i odmawiać sobie pyszności, ale by dokonywać zdrowych wyborów. Życie jest za krótkie na zakazy. Próbuje, testujemy, ale z umiarem.

Poznajesz jeszcze Hrubieszów?

- Widzę ogromne zmiany. Infrastruktury sportowej może zazdrościć nam niejedna miejscowość. Wierzę, że doczekamy się także pływalni z prawdziwego zdarzenia. Zmieniła się też mentalność hrubieszowian. W dużej mierze to zasługa moich

kolegów-sportowców m.in. Artura Kerna, Tomasza Madziaka, którzy sprawują pieczę nad młodzieżą i dzielą się swoim doświadczeniem, co pozwala im odważnie wchodzić w świat dorosłych.

Jakie są Twoje plany na przyszłość?

- Chciałabym, aby moje życie toczyło się jak do tej pory. Mam mnóstwo planów. A marzenia: by moja rodzina była zdrowa i szczęśliwa, a nowy SHAPE zdobył serca wielu czytelników.



Nowa atrakcja w mieście

Mamy kino plenerowe!

Do połowy września czynne będzie w naszym mieście kino „pod chmurką”. Pierwszy seans odbędzie się 7 lipca. Projekcje będą się odbywać co dwa tygodnie aż do 15 września. W tym roku kino zaprasza na filmy w różnych miejscach Hrubieszowa. Początek projekcji - godz. 20-20.30. Organizatorzy zaplanowali dla uczestników kilka niespodzianek. Każdy, kto zechce wziąć udział w pokazie, będzie miał do dyspozycji wygodny leżak. Informacje dotyczące kina plenerowego będą zamieszczane

na bieżąco na stronie www.hdk.hrubieszow.info oraz profilu FB Kina PLON.

Terminy pokazów kinowych:
7 lipca - „Zacznijmy od nowa” - plac przed HDK

21 lipca - „Będziesz legendą człowieku” - HOSiR

4 sierpnia - „Kamerdyner” - plac przed HDK

18 sierpnia - „Przypadkowy mąż”

1 września - film niespodzianka (kino samochodowe) - parking przy CARREFOUR

15 września - „Lato w Prowan-sji” - plac przed HDK

Zdobywali doświadczenie

POBUDZENI w stolicy

„Siła kobiet” i „Tydzień Kwitnących Akacji” - to nazwy projektów, w których uczestniczyła w stolicy hrubieszowska młodzież. POBUDZENI zostali zaproszeni przez warszawskich rówieśników i Stowarzyszenie Moja Białoleśka.

W programie była wizyta w Multicentrum, gdzie odbyły się m.in. warsztaty etnograficzne oraz w redakcji Gazety Wyborczej. Na warsztacie Engarde! młodzież z naszego miasta spotkała się z paraolimpijczykami w szermierce na wózkach inwalidzkich.

Ważnym punktem spotkania był również udział w debacie „Siła kobiet” oraz pokaz filmu „Założę czerwone spodnie”. POBUDZENI zdobyli też nowe doświadczenie jako moderatorzy dyskusji młodych warszawiaków na tematy, które sami sobie wybrali.

Na koniec odbyło się spotkanie w Fundacji Rozwoju Społeczeństwa Informacyjnego. Wieczorem - spektakl w Teatrze Polskim i koncert szopenowski w Łazienkach Królewskich.

Nowe alkomaty

Gmina Miejska Hrubieszów zakupiła dwa stacjonarne alkomaty. Jedno z urządzeń zostało zamontowane w Hrubieszowskim Domu Kultury, drugie przekazano hrubieszowskiej policji. Dzięki tym urządzeniom każdy kierowca będzie mógł samodzielnie

sprawdzić swój stan trzeźwości przed wyruszeniem w drogę.

Urządzenia zostały sfinansowane z środków Miejskiego Programu Przeciwdziałania Alkoholizmowi i Narkomanii. Policja otrzymała alkomat dzięki podpisanej umowie użyczenia z burmistrzem Tomaszem Zającem.

Kalendarz imprez

Proponujemy, zapraszamy



Miejska Biblioteka Publiczna po raz kolejny włącza się do ogólnopolskiej akcji Narodowego Czytania. 2 września 2017 r. zapraszamy młodzież oraz wszystkich miłośników literatury do wspólnego czytania „Wesela” Stanisława Wyspiańskiego, jednego z najważniejszych dzieł literatury narodowej. „Wesele” to dramat symboliczny o Polsce i Polakach dający duże możliwości prezentacji i interpretacji. Uczestnicy akcji będą mogli także uzyskać okolicznościowy stempel na przyniesionych egzemplarzach utworu.

Halina Kurek, dyrektor MBP Hrubieszów

LIPIEC

2.07 - IV Grand Prix Hrubieszowa - jazda indywidualna na czas na dystansie 14 km na trasie Teratyn - Hrubieszów. Organizator: Stowarzyszenie „Hrubieszów na Rowerach”

8.07 - Turniej Piłki Nożnej Oldbojów 35+. Impreza dla wszystkich chętnych, którzy ukończyli 35 lat. Miejsce i organizator: HOSiR

09.07 - Europa na Ludowo. Międzynarodowy koncert zespołów folklorystycznych. Miejsce i organizator: HDK

11.07 - Narodowy Dzień Pamięci Ofiar Ludobójstwa dokonanej przez ukraińskich

nacjonalistów na obywatelach II Rzeczypospolitej Polskiej. Uroczystość upamiętniająca ofiary „rzezi wołyńskiej”. Organizator: Komitet Obchodów Uroczystości i Świąt Państwowych

14.07 - „Święto Narodowe Francji” - wystawa zbiorów architektonicznych prof. St. Du Chateau. Impreza adresowana do sympatyków Francji i mieszkańców Hrubieszowa. Miejsce i organizator: Fundacja Kultury i Przyjaźni Polsko-Francuskiej im. S.K. Du Chateau

14-21.07 - plener malarski. Warsztaty artystyczne dla artystów. Organizator: HDK. Miejsce: Susiec na Roztoczu

15-16.07 - III Święto Strzelca Konnego 2017. Eliminacje do Mistrzostw Polski Militari. Miejsce: Hrubieszów. Organizator: Szwadron Ziemi Hrubieszowskiej im. 2. Pułku Strzelców Konnych

16.07 - ogólnopolskie zawody kolarskie. Jazda na dystansie 67 km na trasie Hrubieszów-Białopole-Żmudź-Teratyn-Hrubieszów. Organizator: Stowarzyszenie „Hrubieszów na Rowerach”

29.07 - rajd rowerowy „Wyprowadź do Leśnego Skarbca” - Las Janowski na trasie (600 km) Hrubieszów-Zamość-Frampol-Janów Lubelski. Organizator: Stowarzyszenie „Hrubieszów na Rowerach”

Wakacje w HDK. Blok gier i zabaw dla dzieci. Miejsce i organizator: HDK



Hrubieszowski Dom Kultury od wielu lat jest organizatorem plenerów malarskich, w których udział biorą plastycy amatorzy, ludzie różnych zawodów i profesji. Co roku w naszych plenerach uczestniczą plastycy z całej Polski. Często bywa tak, że odkrywamy w sobie potrzebę rozwoju pasji i znajdujemy dla siebie przestrzeń na ich realizację. Jednym ze sposobów jest właśnie malowanie. Zapraszamy chętnych do udziału w naszych plenerach, które odbywają się co roku w innym regionie. Pokłosiem plenerów jest konkurs na najciekawszą pracę roku i wystawa prac poplenerowych, która ma miejsce w listopadzie. Serdecznie na nią zapraszamy mieszkańców miasta, aby mogli podziwiać i oglądać obrazy, grafiki czy rzeźby. Warto czasami spojrzeć na sztukę szeroko rozumianą poprzez malarstwo, dlatego też zapraszamy do oglądania naszych wystaw w Małej Galerii Sztuki.

Emilia Feliksiak, dyrektor HDK

SIERPIEŃ

1.08 - wspólne śpiewanie piosenek powstańczych. Miejsce: HDK. Organizator: HDK

27.08 - IV Miting LOZLA III Rzut Ligi Młodzików. Zawody lekkoatletyczne dla młodzieży z

woj. lubelskiego. Organizator: LOZLA Lublin, HOSiR, MKS „Unia”. Miejsce: HOSiR

XII Międzynarodowy Turniej w Podnoszeniu Ciężarów „EURO-BUG”. Miejsce: ZS Nr. 1, HOSiR. Organizator: MKS „Unia”, HOSiR, ZS Nr 1

WRZESIEŃ

1.09 - 78. rocznica wybuchu II wojny światowej. Uroczystości z udziałem wojska, młodzieży szkolnej, władz samorządowych itp. Miejsce: cmentarz wojenny, Kościół pw. Ducha Świętego. Organizator: Komitet Obchodów Uroczystości i Świąt Państwowych

2.09 - Narodowe Czytanie. Organizator: Miejska Biblioteka Publiczna

3.09 - IV Grand Prix Hrubieszowa. Jazda indywidualna na czas na trasie (24 km) Białopole - Hrubieszów. Organizator: Stowarzyszenie „Hrubieszów na Rowerach”

10.09 - rajd rowerowy Szlak Cerkiewny na dystansie 110 km na trasie Hrubieszów-Dołhobyczów-Sulimów-Dłużniów-Wyżłów-Myców-Hrubieszów. Organizator: Stowarzyszenie „Hrubieszów na Rowerach”

9 i 10.09 - konferencja z okazji rocznicy urodzin i śmierci Bolesława Leśmiana. Organizator: Towarzystwo Regionalne Hrubieszowskie. Miejsce: HDK

16.09 - 78. rocznica napaści Armii Czerwonej na Polskę. Uro-



Serdecznie zapraszam wszystkich amatorów piłki nożnej na Turniej Piłki Nożnej Oldbojów 35+. Jak sama nazwa wskazuje, w turnieju może wziąć udział każdy, kto ukończył 35 lat i ma ochotę aktywnie i przyjemnie spędzić czas. Wszystkich natomiast, niezależnie od wieku, zapraszam do oglądania i kibicowania!

Marek Watras, dyrektor Hrubieszowskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji

czystości z udziałem wojska, młodzieży szkolnej, władz samorządowych itp. Miejsce: cmentarz wojenny. Organizator: Komitet Obchodów Uroczystości i Świąt Państwowych

17.09 - Mistrzostwa Powiatu Hrubieszowskiego. Jazda parami na dystansie 24 km na trasie Białopole-Hrubieszów. Organizator: Stowarzyszenie „Hrubieszów na Rowerach”

27.09 - obchody Dnia Polskiego Państwa Podziemnego. Uroczystości z udziałem wojska, młodzieży szkolnej, władz samorządowych itp. Miejsce: skwer ul. Rynek - Pomnik „Żołnierza Polskiego Państwa Podziemnego Ziemi Hrubieszowskiej 1939-1945”. Organizator: Komitet Obchodów Uroczystości i Świąt Państwowych.

29.09 - 617. rocznica nadania praw miejskich. Organizator: Miejska Biblioteka Publiczna.

30.09 - rajd rowerowy Szlak Historyczny na dystansie 40 km trasą: Hrubieszów-Gródek-Czumów-Kryłów-Hrubieszów. Organizator: Stowarzyszenie „Hrubieszów na Rowerach”

VII Ogólnopolski Bieg Szlakiem Gotów dla zawodników zrzeszonych i niezrzeszonych. Rywalizacja w kat. open, osobno dla kobiet i mężczyzn z udziałem na kategorii wiekowej trasą Masłomęcz - Hrubieszów. Organizator: HOSiR

Rubienalia. Festyn regionalno-historyczny upamiętniający uzyskanie przez Hrubieszów praw miejskich. Organizator: Młodzieżowa Rada Miasta. Miejsce: Rynek hrubieszowski

Patriotyczne biegi przełajowe pod hasłem „Bohaterom Września”. Miejsce: ZSM Nr 1. Organizator: ZSM Nr 1

Turniej koszykówki ulicznej „Streetbasket-2017”. Udział biorą amatorskie drużyny koszykówki. Organizator: UKS Ogólniak

LXII Grand Prix Hrubieszowa w Tenisie Stołowym. Otwarty turniej w kategorii open. Miejsce: Zespół Szkół Nr 2. Organizator: UKS Ogólniak

Amatorskie prezentacje plastyczne młodzieży. Miejsce i organizator: HDK

Przygoda z ciszą tkacką-warsztaty, konkurs na pasiak. Miejsce i organizator: HDK

Festiwal Biegowy dla uczniów gimnazjów, szkół średnich i seniorów. Miejsce i organizator: HOSiR

Podnoszenie ciężarów

Dziewięć medali na półmetku

Siedem medali w maju i dwa kilka miesięcy wcześniej – to dotychczasowy dorobek naszych ciężarowców w tym roku. Zaczęło się od dwóch srebrnych medali zdobytych na Mistrzostwach Polski Juniorek do lat 20. W kategorii do 53 kg tytuł wicemistrzyni Polski wywalczyła Klaudia Witkowska, a w kategorii do 90 kg kolejny srebrny medal zdobyła Diana Flak. Obie zawodniczki poprawiły na tych zawodach swoje rekordy życiowe.

W kolejnym starciu, w Mistrzostwach Polski LZS do lat 15 i 17, które odbyły się w maju w Siedlcach, ciężarowcy Unii powtórzyli sukces z roku ubiegłego, wygrywając klasyfikację klubową z dorobkiem 70 pkt. Zawodniczki i zawodnicy zdobyli 7 medali i wiele miejsc punktowanych.

Medale i punkty zdobyli:

1. Natalia Bobrowska - złoty medal w kategorii 48 kg - poprawione rekordy życiowe
2. Wiktoria Litwin - srebrny medal w kategorii 48 kg
3. Klaudia Szelestowska - IV miejsce w kategorii 48 kg



4. Karolina Czajka - srebrny medal w kategorii 58 kg, III miejsce w klasyfikacji sinclaira dziewcząt do lat 17

5. Kinga Kwiatkowska - III miejsce w kategorii 63 kg - poprawione rekordy życiowe

6. Kinga Kisielewska - VII miejsce w kategorii 63 kg

7. Julia Janiak - złoty medal w kategorii +75 kg - poprawione rekordy Polski w rwaniu, podrzucie i dwuboju młodziczek do lat 15

8. Krystian Ślifierz - IV miejsce w kategorii 62 kg - poprawione rekordy życiowe

9. Michał Kościuk - V miejsce w kategorii 77 kg - poprawione rekordy życiowe

10. Konrad Litwin - IX miejsce w kategorii 77 kg - poprawione rekordy życiowe

11. Mateusz Staszczuk - VI miejsce w kategorii 85 kg

12. Michał Puchala - srebrny medal w kategorii 85 kg - poprawione rekordy życiowe

13. Jakub Dziewiczkiwicz - srebrny medal w kategorii +85 kg - poprawione rekordy życiowe, trzecie miejsce w klasyfikacji sinclaira młodzików do lat 15

Zajęcia treningowe w autonomicznej sekcji podnoszenia ciężarów prowadzą: Antoni Czerniak (trener główny kadry olimpijskiej Kobiet) i Andrzej Greszeta.

Stypendia burmistrza

W Hrubieszowskim Domu Kultury wręczono uczniom hrubieszowskich szkół jednorazowe stypendia za szczególne osiągnięcia w nauce i sporcie za rok szkolny 2016/2017. Stypendia wręczył burmistrz Tomasz Zając oraz przewodnicząca Rady Miejskiej Anna Świstowska, która ufundowała dodatkowo indywidualne stypendium dla Kariny Krotkiewicz z Zespołu Szkół nr 2 za osiągnięcia sportowe. Wyóżnienie w postaci stypendiów (wynosiły od 200 do 500 zł) o łącznej kwocie 15 tys. zł otrzymało 49 uczniów:

1. Patryk Bajer ZSM nr 1 - sport
2. Michał Baranowski MKS „Unia” Hrubieszów - sport
3. Aleksandra Berlicka ZS nr 2 - nauka
4. Natalia Bobrowska MKS „Unia” - sport
5. Magdalena Bojarczuk ZS nr 2 - nauka

6. Hubert Chachler UKS „Ogólniak” sport

7. Bartłomiej Chachler UKS „Ogólniak” sport

8. Karolina Czajka MKS „Unia” Hrubieszów - sport

9. Oktawian Czerniak UKS „Ogólniak” - sport

10. Jakub Dziewiczkiwicz MKS „Unia” Hrubieszów - sport

11. Patryk Fijolek UKS „Ogólniak” - sport

12. Łukasz Flisiuk ZSM Nr 1 - sport

13. Karolina Gajewska ZS Nr 2 - sport

14. Albert Gardyński UKS „Ogólniak” - sport

15. Agata Gneciak ZS Nr 2 - sport

16. Julia Janiak MKS „Unia” Hrubieszów - sport

17. Michał Józwiak ZSM Nr 2 - sport

18. Damian Józwiak UKS „Ogólniak” - sport

19. Kacper Kaczmarek ZSM Nr 1 - sport

20. Wiktoria Kamień ZS Nr 2 - sport

21. Julia Kamień ZS Nr 2 - sport

22. Aleksandra Kołodziej HTM -kultura

23. Michał Kościuk MKS „Unia” Hrubieszów - sport

24. Krzysztof Kraczkowski ZSM Nr 1 - sport

25. Kinga Kwiatkowska MKS „Unia” Hrubieszów - sport

26. Wiktoria Litwin MKS „Unia” Hrubieszów - sport

27. Angelika Łazorczyk ZS Nr 2 - sport

28. Karolina Marchlewska - kultura

29. Mateusz Mięczak ZSM Nr 1 - sport

30. Julia Misiuk - kultura

31. Malwina Mosiądz MKS „Unia” Hrubieszów - sport

32. Kacper Popławski UKS „Ogólniak” - sport

33. Michał Puchala MKS „Unia” Hrubieszów - sport

34. Marzena Semaj ZS Nr 2 - sport

35. Bartosz Sędkak ZS Nr 2 - sport

36. Wiktoria Skoczylas ZS Nr 2 - sport

37. Dominik Skwarek ZSM Nr 1 - sport

38. Klaudia Szelestowska MKS „Unia” Hrubieszów - sport

39. Iwona Szelestowska MKS „Unia” Hrubieszów - sport

40. Julia Szelezin ZS Nr 2 - sport

41. Matylda Ślażyńska -nauka

42. Krystian Ślifierz MKS „Unia” Hrubieszów - sport

43. Julita Świeca ZS Nr 2 sport

44. Aleksandra Tomicka ZS Nr 2 - sport

45. Agata Trybuła MKS „Unia” Hrubieszów - sport

46. Aleksandra Urbaniak ZS Nr 3 - sport

47. Jakub Wezgraj ZSM Nr 1 - sport

48. Piotr Wielosz-Hałasa UKS „Jedynka” - sport

49. Katarzyna Wrona ZS Nr 2 - sport

SONDA GAZETY

Za co lubię Hrubieszów?



Hrubieszów jest cudownym i malowniczym miastem. Lubię go, ponieważ jest to idealne miejsce na wypoczynek. Cenię Hrubieszów za to, że tutaj ciągle się coś dzieje. Są festyny, kiermasze, występy, koncerty i wiele innych atrakcji. Każdy znajdzie coś dla siebie. Jestem mieszkanką Hrubieszowa od urodzenia i cały czas spotykam na swojej drodze bardzo miłych i życzliwych ludzi. Lubię to miasto, ponieważ mieszkańcy Hrubieszowa są cudowni i przyjacielscy. Czuję się tu dobrze.

Julia Malinowska, wiceprzewodnicząca Młodzieżowej Rady Masta



To jest moje miasto, moje miejsce na ziemi i moja mała ojczyzna. Miejsce, gdzie jestem szczęśliwa. Cenię to, że ludzie tu mieszkający, mają w sobie tak zwaną kresową gościnność i otwartość, której tak bardzo w obecnych czasach brakuje. Jak wychodzimy na spacer lub po zakupy, to spotkamy znajomych, z którymi możemy porozmawiać i nie jesteśmy anonimowi. Na ulicy, w sklepie czy u fryzjera pozdrawiamy się, co jednoczy nas jako lokalną społeczność. Może niektórzy uważają, że Hrubieszów to małe miasto na prowincji, ale właśnie ta prowincja jest bardzo urokliwa i bogata we wspaniałych ludzi i pasjonatów.

Emilia Feliksiak - dyrektor Hrubieszowskiego Domu Kultury



Co prawda nie jestem mieszkańcem Hrubieszowa, jednak całe moje życie jest związane z tym miastem. Widziałem wiele pięknych miast w Polsce i na świecie. Jednak Hrubieszów jest niepowtarzalny - ten spokój, krajobraz, położenie, wspaniali ludzie, życzliwość ludzka, którą cenię najbardziej. To jest fenomenalne w tym mieście, a zwłaszcza nadzwyczajna młodzież. Kiedy wracam z wyjazdów, mam zawsze takie wrażenie, że czas płynie tu wolniej, ludzie się nie śpieszą, spacerują szczęśliwi i to jest piękne w Hrubieszowie. Kocham to miasto, moich kolegów i przyjaciół.

Antoni Czerniak, trener podnoszenia ciężarów Unii Hrubieszów

Apel hrubieszowskiej biblioteki

Podziel się z nami historią

Miejska Biblioteka Publiczna od kilku lat prowadzi lokalne archiwum pod nazwą Cyfrowe Archiwum Tradycji Lokalnej (CATL).



Lata 60. Fragment budynku przy ul. Dzierżyńskiego 10, siedziba PZGS (obecnie ul. 3-go Maja 10, siedziba Fundacji Przyjaźni i Kultury Polsko-Francuskiej). Członkowie rodzin zamieszkujących budynek oglądają pochod pierwszomajowy. Fotografie udostępnił pan Mieczysław Śliwiński.



1981-1982. Remont Kościoła pw. Matki Bożej Nieustającej Pomocy. Fotografie udostępnił ks. Stanisław Chomicz poprzez pana Stanisława Jadcza.



1913. Pamiątka I Komunii Świętej. Maria Broniewska (dziewczynka pierwsza od lewej strony) z koleżankami. Fotografia wykonana przez żydowskiego fotografa H. Peretza w jego atelier przy ul. Pańskiej, obecnej ul. 3-go Maja. Fotografie udostępniła pani Aldona Hutarz.

- Gromadzimy skany fotografii, dokumentów i nagrania wspomnień, które dotyczą historii hrubieszowskiej ziemi – mówią pracownicy biblioteki. - Ze względu na osiedlanie się na terenie Hrubieszowa w czasie II wojny światowej dużej liczby mieszkańców Wołynia, zbieramy również archiwalia dotyczące tego terenu. Zachęcamy serdecznie do dołożenia własnej cegiełki w budowę naszej zbiorowej pamięci o dawnym Hrubieszowie, poprzez przyniesienia swoich zdjęć i opowiadanie o nich. Zapraszamy również do dzielenia się swoimi wspomnieniami o życiu w dawnym Hrubieszowie lub informacjami o osobach,

103

– tyle lat liczy najstarsza mieszkanka Hrubieszowa, która urodziła się 14 października 1914 r.

które byłyby chętne do nagrania takich wspomnień.

Fotografie, które tworzą opowieść o naszym mieście, są bardzo różne tematycznie. Niektóre

dokumentują znaczące wydarzenia z życia miasta oraz osoby dla niego zasłużone. Pokazują architekturę miasta sprzed lat, budynki, których świetność można podziwiać już tylko na fotografii, np. drewnianą zabudowę, z której słynie Hrubieszów, budynek Hakonu czy kina Plon. Inne natomiast, i tych jest więcej, opowiadają o codzienności miasteczka, drobnych sprawach jego mieszkańców składających się na życie. To fotografie szkolne, ślubne, z dziecięcych zabaw, zakupów w sklepie oraz portrety osób związanych z miastem.

Bogactwem CATL-u są także nagrania opowieści biograficznych. Wśród 22 zarejestrowa-

nych relacji, najstarszym rozmówcą był 103-letni mieszkaniec Antonówki.

Zgromadzone zdjęcia i opowieści są publikowane na stronach internetowych. Strona hrubieszow.archiwa.org, która jest katalogiem CATL, pokazuje co już zostało zeskanowane i opracowane. Na popularnym portalu Facebook, na profilu Anna Catlowska można obejrzeć wybrane fotografie i zostawić pod nimi swój komentarz. Album z reprodukcjami najciekawszych zdjęć można także obejrzeć na miejscu w bibliotece.

Kontakt: Miejska Biblioteka Publiczna, ul. 3-go Maja 7, Hrubieszów, tel. 84 696 30 47.

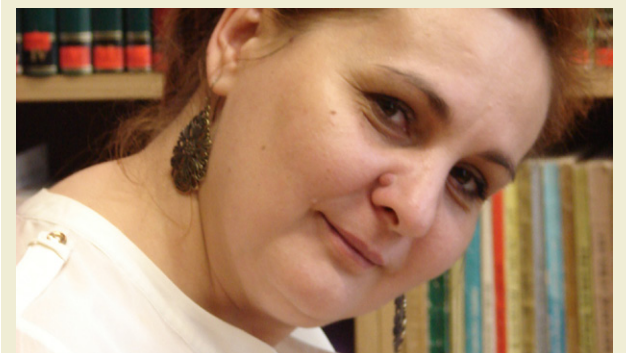
SONDA GAZETY

Za co lubię Hrubieszów?



Hrubieszów lubię za klimat, za nadbużańską przyrodę z ostatnią dziką rzeką Europy, za to, że dał światu Wiktora Zina, za to że znalazłem tutaj wspaniałych przyjaciół. Z całym przekonaniem twierdzę, że patriotyzmu, działalności charytatywnej i religijności, na tym poziomie co w Hrubieszowie, nie ma w całej Polsce i za to także lubię Hrubieszów.

Andrzej Jurczyński, dyrektor Zespołu Szkół Miejskich nr 2 w Hrubieszowie



Lubię Hrubieszów za jego historię i teraźniejszość, za wyzwania, miejsca, przyrodę, klimat. To moje miasto, może niedoskonałe, ale dobrze się tu oddycha. Lubię je też za ludzi, tych mądrych i tych „zakręconych”, dla których i z którymi warto rozmawiać, zmieniać, działać, iść na spacer :)

Jolanta Janiec, Miejska Biblioteka Publiczna w Hrubieszowie



Wychowałem się w dużym mieście. Dlatego lubię Hrubieszów za ciszę i spokój. Za to, że wolniej płynie tutaj czas i dlatego mam go więcej dla siebie i innych. Za «niewielkość», dzięki której nie tracę godzin na dojazdy gdziekolwiek. Za to, że poznałem tu naprawdę wartościowych ludzi. I przede wszystkim za to, że póki co - znalazłem tutaj miejsce dla siebie. Po prostu... lubiehrubie.

Maciej Łyko – Lubiehrubie.pl

Zareklamuj się u nas!

Zapraszamy lokalnych przedsiębiorców do umieszczania reklam swoich firm na łamach Gazety Hrubieszowskiej oraz oferujemy możliwość wyświetlenia spotów reklamowych (do 30 sek.) przed projekcjami filmowymi w Kinie Plon, po wcześniejszych uzgodnieniach, co do formy i treści zawartych w spotach.

W sprawach organizacyjnych prosimy kontaktować się pod nr tel. 84 696 2615.